

## Contratto di licenza e condizioni d'uso del Kindle Amazon.com

Ultimo aggiornamento: 28 settembre 2011

Il presente è un contratto tra voi ed Amazon Digital Services, Inc. (con le proprie affiliate, "Amazon" o "noi"). Si prega di leggere il presente Contratto di Licenza e le Condizioni d'Uso per il Kindle Amazon.com, l'informativa sulla privacy di Amazon.com disponibile all'indirizzo [www.amazon.com/privacy](http://www.amazon.com/privacy) e tutte le altre norme, politiche e condizioni applicabili accessibili sul sito web Amazon.com o sul Kindle Store, (collettivamente, il presente "Contratto") prima di usare il dispositivo Kindle o qualsiasi Applicazione di Lettura o Contenuto Digitale. Con l'uso del dispositivo Kindle, di qualsiasi Applicazione di Lettura o del Contenuto Digitale, accettate di attenervi alle condizioni del presente Contratto. Se non accettate le condizioni del presente Contratto, non siete autorizzati a utilizzare il dispositivo Kindle, qualsiasi Applicazione di Lettura, il Contenuto Digitale o il Servizio; potete altresì restituire il Kindle per ottenere il rimborso secondo quanto previsto dalla relativa politica di restituzione.

Ai sensi del presente Contratto:

"Fornitore di Contenuti" indica la parte che offre il Contenuto Digitale nel Kindle Store, che potremmo essere noi o soggetti terzi; tuttavia, con riferimento al Contenuto Digitale designato come contenuto attivo nel Kindle Store, "Fornitore di Contenuti" indica l'autore del Contenuto Digitale.

"Contenuto Digitale" indica il contenuto elettronico digitalizzato che può essere ottenuto attraverso il Kindle Store, quali libri, quotidiani, riviste, giornali, blog, feed RSS, giochi e altri contenuti elettronici statici e interattivi.

"Kindle" indica il nostro dispositivo di lettura elettronico portatile.

"Kindle Store" indica i nostri negozi virtuali su Kindle, sulle Applicazioni di Lettura e sul nostro sito web, la cui pagina iniziale è accessibile all'indirizzo [www.amazon.com/kindlestore](http://www.amazon.com/kindlestore).

"Altro Dispositivo" indica un computer o dispositivo diverso da un dispositivo Kindle sul quale siete autorizzati a utilizzare un'Applicazione di Lettura.

"Periodici" indica il Contenuto Digitale disponibile tramite abbonamento, come quotidiani elettronici, riviste, giornali, blog e altri contenuti disponibili tramite abbonamento.

"Applicazione di Lettura" indica il software (compresi eventuali aggiornamenti/upgrade per quel software) reso da noi disponibile e che consente agli utenti di acquistare, scaricare, cercare e/o utilizzare il Contenuto Digitale su un Altro Dispositivo.

"Servizio" indica la connettività wireless che forniamo agli utenti Kindle, la fornitura di Contenuto Digitale, Software, assistenza e altri servizi che forniamo

agli utenti di Kindle e dell'Applicazione di Lettura, e i termini e le condizioni in base ai quali forniamo ciascuno dei suddetti servizi.

"Software" indica le Applicazioni di Lettura e tutto il software presente sul Kindle (compresi eventuali aggiornamenti/upgrade per quel software), e qualsiasi documentazione correlata che mettiamo a vostra disposizione.

## 1. Contenuto Digitale

**Uso del Contenuto Digitale.** Con il download del Contenuto Digitale e dietro pagamento delle relative tariffe (comprese le tasse applicabili), il Fornitore di Contenuti vi concede un diritto non esclusivo di visualizzare, usare e mostrare il Contenuto Digitale per un illimitato numero di volte, esclusivamente sul dispositivo Kindle o sull'Applicazione di Lettura, oppure come altrimenti autorizzato quale parte del Servizio e unicamente sul numero di dispositivi Kindle o Altri Dispositivi specificati nel Kindle Store ed esclusivamente per vostro uso personale e non commerciale. Il Contenuto Digitale vi viene concesso in licenza e non venduto dal Fornitore di Contenuti. Il Fornitore di Contenuti potrebbe includere dei termini per l'uso aggiuntivi relativamente al Contenuto Digitale. Anche quei termini saranno applicabili, ma sarà il presente Contratto a prevalere in caso di un eventuale conflitto. È possibile che qualche Contenuto Digitale, come i Periodici, non sia disponibile tramite le Applicazioni di Lettura.

**Limitazioni.** Salvo se specificatamente e diversamente indicato, non potete vendere, dare in noleggio o affitto, distribuire, divulgare, concedere in sublicenza o altrimenti trasferire qualsiasi diritto relativo al Contenuto Digitale o qualsiasi parte dello stesso a terzi, e non potete togliere o modificare alcuna informazione o etichetta circa la proprietà riportata sul Contenuto Digitale. Inoltre, non potete bypassare, modificare, annullare o eludere le caratteristiche di sicurezza che proteggono il Contenuto Digitale.

**Periodici.** Potete annullare il vostro abbonamento come consentito nella nostra politica relativa all'annullamento presso il Kindle Store. L'abbonamento potrebbe essere sospeso in qualsiasi momento, ad esempio, se un Periodico non è più disponibile. Se un abbonamento viene sospeso prima del termine della scadenza, riceverete un rimborso proporzionale. Ci riserviamo il diritto di cambiare le condizioni di abbonamento e le tariffe di volta in volta, in vigore all'inizio del periodo di abbonamento successivo.

## 2. Connettività wireless

**Uso della Connettività Wireless.** Il vostro dispositivo Kindle utilizza la connettività wireless per consentirvi di acquistare e scaricare il Contenuto Digitale dal Kindle Store. In generale, non vi addebitiamo alcun costo per questo utilizzo della connettività wireless. Il vostro dispositivo Kindle potrebbe utilizzare la connettività wireless per mettere a vostra disposizione altri servizi per i quali vi si potrebbe addebitare una tariffa, come il download di file personali e gli abbonamenti quando vi trovate in un altro paese. Le tariffe e i termini per tali servizi si trovano nel Kindle Store e sono soggetti a modifica di tanto in tanto. Se il vostro dispositivo

Kindle funziona con servizi di terzi, come i punti di accesso WI-FI, è possibile che un terzo vi addebiti le tariffe per l'utilizzo di quei servizi.

**Il vostro Comportamento.** Potete utilizzare la connettività wireless fornita da noi soltanto relativamente al Servizio. Non potete utilizzare la connettività wireless per qualsiasi altro scopo.

**Disponibilità.** Se il vostro dispositivo Kindle si trova in una zona in cui non è in grado di mantenere la connettività wireless, potreste non riuscire ad utilizzare una parte o l'intero Servizio. Non siamo responsabili dell'eventuale indisponibilità della connettività wireless per il vostro dispositivo Kindle o l'eventuale relativa perdita del Servizio. Gli eventi al di fuori del nostro ragionevole controllo (come le modifiche al servizio o ai termini apportate dai fornitori del servizio wireless) possono inficiare i termini o le circostanze in base ai quali vi offriamo la connettività wireless e possono causare una modifica dei presenti termini o in una variazione temporanea o permanente o perdita della connettività wireless per il vostro dispositivo Kindle.

### 3. Dispositivo e Software

**Uso del Software.** Potete usare il Software solo su un dispositivo Kindle o tramite un'Applicazione di Lettura su un Altro Dispositivo. Non potete separare alcun singolo componente del Software per utilizzarlo su un altro dispositivo o altro computer, non potete trasferirlo per utilizzarlo su un altro dispositivo o computer o usarlo interamente, o in parte, su una rete e non potete vendere, dare in noleggio o in affitto, distribuire o concedere in sublicenza, oppure altrimenti cedere qualsiasi diritto del Software interamente o in parte. I termini aggiuntivi sono applicabili ad alcuni Software e disciplineranno l'utilizzo di tali Software in caso di un eventuale conflitto con il presente Contratto. Per ulteriori informazioni sui termini aggiuntivi applicabili a determinati Software di terzi, consultare la sezione Legal nel menu Impostazioni del proprio Kindle o la sezione Avvisi della propria Applicazione di Lettura.

**Aggiornamenti automatici.** Al fine di mantenere aggiornato il vostro Software, Amazon può automaticamente fornire al vostro dispositivo Kindle o Altro Dispositivo gli aggiornamenti/upgrade del Software.

**Divieto di Decodificazione, Decompilazione, Smontaggio od Elusione.** Non potete modificare, decodificare, decompilare o smontare il dispositivo Kindle o il Software, sia interamente che in parte, creare qualsiasi lavoro derivato dal o del Software, o bypassare, modificare, annullare, manomettere o eludere qualsiasi funzione o protezione del dispositivo Kindle o del Software oppure di qualsiasi meccanismo operativamente collegato al Software, per esempio, tramite l'aumento o la sostituzione di qualsiasi funzionalità della gestione dei diritti digitali del dispositivo Kindle o del Software.

## 4. Generale

**Osservanza della Legge e Riserva dei Diritti.** Siete tenuti a utilizzare il dispositivo Kindle, il Software, il Servizio e il Contenuto Digitale in conformità a tutte le leggi applicabili. La vendita o la cessione del dispositivo Kindle a voi, la licenza del Software o del Contenuto Digitale, non possono in alcun modo essere intese come trasferito del titolo o del possesso di qualsiasi diritto di proprietà intellettuale di Amazon o dei suoi fornitori o degli altri Fornitori di Contenuti. Tutte le licenze sono non esclusive e tutti i diritti non espressamente concessi nel presente Contratto sono riservati ad Amazon o agli altri Fornitori di Contenuti.

**Norme sull'esportazione.** Siete tenuti a osservare tutte le restrizioni e le norme applicabili sull'esportazione e sulla riesportazione e a non cedere o favorire, aiutare o autorizzare la cessione del dispositivo Kindle, del Contenuto Digitale o del Software ad un paese vietato, o diversamente in violazione di tali restrizioni o norme.

**Informazioni Ricevute.** Il Software fornirà ad Amazon i dati riguardanti il vostro dispositivo Kindle e la sua interazione con il Servizio (come la memoria disponibile, tempo di corretto funzionamento, i file di log e potenza del segnale). Il Software fornirà inoltre ad Amazon le informazioni relative al Contenuto Digitale del vostro dispositivo Kindle e di Altri Dispositivi e il vostro utilizzo dello stesso (come l'ultima pagina letta e le archiviazioni del contenuto). Annotazioni, segnalibri, note, evidenziazioni, o simili marcature che fate utilizzando il vostro dispositivo Kindle o Applicazione di Lettura ed altre informazioni da voi fornite si possono memorizzare nei server situati al di fuori del paese in cui vivete. Qualsiasi informazione ricevuta è soggetta all'informativa sulla privacy di Amazon.com che potete trovare sul sito [www.amazon.com/privacy](http://www.amazon.com/privacy).

**Informazioni Fornite a Terzi.** L'utente è responsabile delle informazioni fornite a terzi nell'utilizzo di un dispositivo Kindle o di un'Applicazione di Lettura. Qualsiasi informazione fornita a un terzo sarà soggetta all'informativa sulla privacy o alle eventuali condizioni equivalenti fornite dal terzo e non sarà soggetta all'Informativa sulla Privacy di Amazon.com.

**Brevetti.** Il dispositivo Kindle, il Software e il Servizio, e/o i metodi usati in associazione con uno qualsiasi dei suddetti, possono essere protetti da uno o più brevetti od domande di brevetto ancora in sospeso.

**Variazioni al Servizio.** Possiamo modificare, sospendere, o interrompere il Servizio, interamente o in parte, in qualsiasi momento.

**Cessazione.** I vostri diritti ai sensi del presente Contratto cesseranno automaticamente nel caso di mancato rispetto, da parte vostra, di qualsiasi termine del presente Contratto. In caso di tale cessazione, non potete usare il Software in nessun modo ed Amazon può immediatamente revocarvi l'accesso al Servizio o al Contenuto Digitale senza alcun rimborso tariffario. Qualsiasi ritardo o di Amazon, nel richiedere o imporre la vostra rigorosa osservanza del presente Contratto, non costituisce una rinuncia ad alcuno dei diritti di Amazon.

**Liberatoria delle Garanzie.**L'USO DEL SERVIZIO, DEL DISPOSITIVO KINDLE, DEL KINDLE STORE, DEL CONTENUTO DIGITALE E DEL SOFTWARE È A VOSTRO ESCLUSIVO RISCHIO. FATTA SALVA LA LIMITATA GARANZIA KINDLE DI UN ANNO, NESSUNA INFORMAZIONE ORALE O SCRITTA, NONCHE' AVVISO DATO DA AMAZON O DA UN SUO RAPPRESENTANTE AUTORIZZATO COSTITUISCE UNA GARANZIA E IL SERVIZIO, IL DISPOSITIVO KINDLE, IL KINDLE STORE, IL CONTENUTO DIGITALE E SOFTWARE VENGONO FORNITI "NELLO STATO IN CUI SI TROVANO" CON TUTTI I DIFETTI E SENZA GARANZIE DI ALCUN GENERE ED AMAZON, I SUOI FORNITORI, LICENZIANTI E GLI ALTRI FORNITORI DI CONTENUTI ESCLUDONO TUTTE LE GARANZIE, ESPRESSE O IMPLICITE, COME LE GARANZIE IMPLICITE DI VENDIBILITÀ, DI IDONEITÀ PER UN PARTICOLARE SCOPO, ACCURATEZZA, PACIFICO GODIMENTO E NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI DI TERZI.LE LEGGI DI CERTE GIURISDIZIONI NON CONSENTONO LA LIBERATORIA DI GARANZIE IMPLICITE. SE TALI LEGGI SI APPLICANO A VOI, ALCUNE O TUTTE LE SUDDETTE LIBERATORIE, ESCLUSIONI O LIMITAZIONI POTREBBERO NON APPLICARSI A VOI, E POTRESTE AVERE DEI DIRITTI SUPPLEMENTARI.

**Limitazione di Responsabilità.**PER QUANTO NON PROIBITO DALLA LEGGE, AMAZON, I SUOI FORNITORI, LICENZIANTI E GLI ALTRI FORNITORI DI CONTENUTI NON SARANNO RESPONSABILI NEI VOSTRI CONFRONTI PER ALCUN DANNO FORTUITO O CONSEGUENZIALE PER LA VIOLAZIONE DI QUALSIASI GARANZIA ESPRESSA O IMPLICITA, VIOLAZIONE DI CONTRATTO, NEGLIGENZA, RESPONSABILITÀ OGGETTIVA O QUALSIASI ALTRA DISCIPLINA LEGALE ATTINENTE AL SERVIZIO, DISPOSITIVO KINDLE, ALTRI DISPOSITIVI, KINDLE STORE, CONTENUTO DIGITALE O SOFTWARE, COME QUALSIASI DANNO EMERGENTE DA PERDITA DI PROFITTI, ENTRATE, DATI O USO DEL SERVIZIO, DEL DISPOSITIVO KINDLE, DI ALTRI DISPOSITIVI, DEL KINDLE STORE, DEL CONTENUTO DIGITALE O DEL SOFTWARE O QUALSIASI PRODOTTO ASSOCIATO, ANCHE NEL CASO IN CUI AMAZON SIA STATA AVVISATA DELL'EVENTUALITÀ DI TALI DANNI.IN OGNI CASO, LA RESPONSABILITÀ CUMULATIVA DI AMAZON E DEGLI ALTRI FORNITORI DI CONTENUTI AI SENSI DEL PRESENTE CONTRATTO RISPETTIVAMENTE A QUALSIASI PRETESA ASSOCIATA ALL'ACQUISTO DI CONTENUTO DIGITALE È LIMITATA ALL'IMPORTO EFFETTIVAMENTE PAGATO PER QUEL CONTENUTO DIGITALE E, RISPETTIVAMENTE A QUALSIASI ALTRA PRETESA, È LIMITATA ALL'IMPORTO EFFETTIVAMENTE PAGATO PER IL DISPOSITIVO KINDLE.LE LEGGI DI CERTE GIURISDIZIONI NON CONSENTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DEI DANNI INCIDENTALI O CONSEGUENZIALI.SE TALI LEGGI SI APPLICANO A VOI, ALCUNE O TUTTE LE SUDDETTE ESCLUSIONI O LIMITAZIONI POTREBBERO NON APPLICARSI A VOI, E POTRESTE AVERE DEI DIRITTI SUPPLEMENTARI.

**Legislazione vigente.**Le leggi dello Stato di Washington, Stati Uniti d'America, senza riguardo ai principi di conflitto tra leggi, regoleranno il presente Contratto ed ogni controversia di ogni genere che potrebbe emergere tra voi ed Amazon.

**Controversie.** Qualsiasi controversia o pretesa associata in qualsivoglia maniera al vostro utilizzo del Kindle, delle Applicazioni di Lettura o del Kindle Store, o ai beni e servizi venduti o distribuiti da Amazon o attraverso il Kindle, le Applicazioni di Lettura o il Kindle Store, sarà risolta tramite arbitrato rituale anziché in tribunale, con l'eccezione che avrete la facoltà di inoltrare una richiesta di risarcimento presso il tribunale responsabili per cause cause minori qualora abbiate diritto a una tale pretesa.

L'arbitrato non prevede la presenza di alcun giudice o giuria e il riesame del tribunale di un lodo arbitrale è limitato. Tuttavia, l'arbitro ha la facoltà di concedere, a seconda dei singoli casi, gli stessi danni e risarcimenti di un tribunale (ivi compresi il ingiunzioni e i danni prescritti dalla legge) ed è tenuto a seguire i termini del presente Contratto di Licenza e dei Termini d'Uso, così come farebbe un tribunale.

Per avviare una procedura arbitrale è necessario inviare una lettera di richiesta dell'arbitrato contenente una descrizione della pretesa al nostro agente registrato Corporation Service Company, 300 Deschutes Way SW, Suite 304, Tumwater, WA 98051. L'arbitrato sarà condotto dalla American Arbitration Association (AAA) secondo il proprio regolamento, comprese le Procedure Supplementari della AAA per le controversie relative ai consumatori. Il regolamento della AAA è disponibile all'indirizzo [www.adr.org](http://www.adr.org) o chiamando il numero 1-800-778-7879. Il pagamento di tutte le commissioni di deposito, amministrazione e arbitrato sarà disciplinato dal regolamento dell'AAA. Rimborseremo tali commissioni per le richieste il cui totale è inferiore a \$10.000 a meno che l'arbitro non stabilisca la futilità delle richieste stesse. Analogamente, Amazon non richiederà gli onorari legali e i costi dell'arbitrato salvo nel caso in cui l'arbitro stabilisca la futilità delle richieste. Potete optare per la conduzione dell'arbitrato telefonicamente, sulla base di conclusioni scritte, o di persona presso il vostro comune di residenza o altro luogo all'uopo designato reciprocamente.

**Voi e Amazon acconsentite, ciascuno per quanto di propria competenza, che qualsiasi procedura di risoluzione delle controversie sarà condotta esclusivamente su base individuale e non nell'ambito di un'azione collettiva, consolidata o rappresentativa. Se, per qualsiasi ragione, una rivendicazione dovesse proseguire in tribunale anziché in arbitrato, sia voi che Amazon rinunciate a qualsivoglia diritto di processo con giuria. Sia voi che Amazon acconsentite che voi o noi abbiamo la facoltà di avanzare una causa dinnanzi al tribunale per intimare la violazione o altro utilizzo improprio dei diritti di proprietà intellettuale.**

**Diritti governativi degli Stati Uniti.** Il Software, Servizio, e Contenuto Digitale vengono forniti al Governo degli Stati Uniti come "articoli commerciali", "software commerciale per computer", "documentazione del software commerciale per computer" e "dati tecnici", come definiti nel Regolamento Federale di Acquisizione degli Stati Uniti e nel Supplemento al Regolamento Federale di Acquisizione della Difesa degli Stati Uniti, con gli stessi diritti e limitazioni solitamente concessi agli utenti finali.

**Contratto completo e Separabilità.** Fatti salvi gli eventuali termini aggiuntivi applicabili al Software, il presente documento e quelli ivi richiamati costituiscono il contratto completo tra noi e voi per quanto riguarda il dispositivo Kindle, il Contenuto Digitale, il Software e il Servizio e sostituisce tutti i precedenti accordi in materia. Se qualsiasi termine o condizione del presente Contratto viene ritenuta invalida, nulla o per qualsiasi motivo inapplicabile, detta parte sarà ritenuta separabile e non pregiudicherà la validità e l'applicabilità di qualsiasi rimanente termine o condizione.

**Emendamento.** Possiamo emendare qualsiasi clausola del presente Contratto a nostra esclusiva discrezione, previa pubblicazione delle clausole revisionate sul Kindle Store o sul sito Amazon.com. L'uso ininterrotto del dispositivo Kindle, del Contenuto Digitale, del Servizio o del Software da parte vostra dopo la data di entrata in vigore di tale emendamento, costituisce la vostra accettazione a essere vincolati a tale emendamento.

#### **Informazioni sui Contatti.**

Per ricevere assistenza sul vostro dispositivo Kindle, un'Applicazione di Lettura, il Servizio, o per risolvere altri tipi di problemi, contattare il Servizio Clienti all'indirizzo e-mail: [kindleterms@amazon.com](mailto:kindleterms@amazon.com). o telefonare al numero 1-866-321-8851 (numero verde) per chi chiama dagli Stati Uniti o al numero 1-206-266-0927 (a pagamento) per chi chiama da qualsiasi altro paese.

Per le comunicazioni riguardanti il presente Contratto, si prega di contattare Amazon via e-mail: [kindle-cs-support@amazon.com](mailto:kindle-cs-support@amazon.com).